

Estimada comunidad de Durham Coop Market,

Gracias. Gracias a todo nuestro personal, a los propietarios, y a los vecinos que han contactado la Junta Directiva de la cooperativa recientemente o que participaron en la reunión de la Junta que tomó lugar el 8 de julio. Una parte importante de nuestra responsabilidad es escucharlos a Uds. e informarles sobre nuestros desafíos, oportunidades, y la continuidad a largo plazo de nuestra cooperativa. Esta comunicación es fundamental para nuestra labor colectiva de cuidar a nuestra querida cooperativa, para que a su vez ella pueda nutrir a nuestra comunidad.

Queda trabajo por hacer y estamos comprometidos a realizarlo con su apoyo.

Como junta directiva, compartimos algunas prioridades de nuestra lista de tareas pendientes que pueden coincidir con las inquietudes y los comentarios recientes que hemos recibido. Algunas acciones se identificaron durante la reunión de la junta el 8 de julio, mientras que otras se planificaron e iniciaron en las últimas semanas o meses.

- Evaluación del desempeño del Gerente General

De conformidad con nuestros estatutos y el registro de políticas, la Junta Directiva de Durham Coop Market tiene la responsabilidad para la evaluación anual del desempeño del Gerente General. Durante la reunión del 8 de julio, la Junta indicó que contratará a un tercero neutral para llevar a cabo la próxima evaluación anual del desempeño del Gerente General.

- Supervisión, capacitación y mejora continua

En diciembre de 2025 se realizó una evaluación de las condiciones para el personal de Durham Coop Market que se presentó a la Junta a principios de 2026. En mayo de 2026, la Junta aprobó fondos para capacitación y apoyo adicional dirigidos al personal, los supervisores, el Gerente General y la propia Junta, con el fin de desarrollar herramientas para toda la organización. Actualmente se está programando e implementando dicha capacitación y apoyo para fomentar un entorno laboral saludable y garantizar una gobernanza y unas operaciones comerciales eficaces. La Junta y el Gerente General están comprometidos a la mejora continua, que es un proceso deliberado que aborda las necesidades documentadas dentro de Durham Coop Market de manera constante y sostenida.

- Retiro de planificación estratégica de la Junta Directiva de 2026

El 18 de julio, la Junta tendrá un retiro que será un momento para profundizar la coordinación necesaria para completar las acciones prioritarias y actualizar las políticas y procedimientos para garantizar que nuestras prácticas sean equitativas y legales. Asimismo, se dedicará tiempo a otras responsabilidades de la Junta y del equipo de líderes de la tienda que son necesarias para consolidar la cooperativa sobre una base sólida, sustentada en nuestros valores y espíritu colectivos.

- Compromiso con la comunidad

La cooperativa acaba de incorporar a un nuevo Gerente de Vinculación Comunitaria, cuyo objetivo es recuperar el legado de la Durham Coop Market como una cooperativa centrada en la comunidad. La verdadera participación comunitaria es fundamental para la misión y la salud de la cooperativa.

- Necesitamos a toda nuestra comunidad

La próxima reunión mensual de la junta directiva de la Durham Coop Market tomará lugar el 12 de agosto a las 7:00 p.m. En ella, y en otros momentos, la junta y el equipo directivo de la tienda continuarán gestionando, gobernando y evaluando críticamente nuestros avances para alcanzar las prioridades estratégicas y atender eficazmente las necesidades cotidianas más urgentes. Todos son bienvenidos y les invitamos a participar.

Gracias de nuevo a los miembros comprometidos de nuestra comunidad. Ustedes demuestran un amor compartido por nuestra cooperativa y valoran la esencia de la cooperativa como un lugar dinámico, seguro y centrado en la comunidad, donde todos saben que siempre sean bienvenidos. Asumimos la responsabilidad y vemos la oportunidad de trazar un camino más claro hacia la mejor versión posible de la DCM. Al avanzar y afrontar los desafíos y éxitos futuros, agradecemos poder hacerlo en comunidad junto a nuestro personal, los socios y los vecinos.

John Bonvechio

DCM Board President